

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 45 (1927)
Heft: 73

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Montag, 28. März
1927

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Lundi, 28 mars
1927

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLV. Jahrgang — XLV^{me} année

Paraît journallement
dimanches et jours de fête exceptés

Bellagen

Mittellungen und Dokumente · Wirtschaftsberichte

Suppléments

Communications et documents · Rapports économiques

Supplementi

Comunicazioni e documenti · Rapporti economici

N^o 73

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —
Abonnements: Schweiz: jährlich Fr. 24.80, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich
Fr. 6.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie Publicitas A.G.
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelleile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnements: Suisse: un an fr. 24.80, un semestre fr. 12.30, un trimestre
fr. 6.30 — Etranger: Plus frais de port. — On s'abonne exclusivement aux
offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Publi-
citas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N^o 73

Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti / Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio / Fabrik- und Handelsmarken — Marques de fabrique et de commerce — Marche di fabbrica e di commercio / Bilanzen von Aktiengesellschaften — Bilans de sociétés anonymes — Bilanci di società anonime

Mitteilungen — Communications

Wochenausweis der Schweizerischen Nationalbank — Situation hebdomadaire de la Banque nationale suisse / Schweizerischer Geldmarkt / Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

Wirtschaftsberichte Nr. 7

Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Die erstmals in Nr. 67 des Schweiz. Handelsamtsblattes vom 20. März 1924 als vermisst aufgerufenen folgenden Titel: Mäntel zu den vier Titeln 3 % Schweizerische Eisenbahnrente von 1890 Serie I. Lit. A. Nrn. 24716/19, sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiermit kraftlos erklärt. (W 137)

Bern, den 23. März 1927. Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Der erstmals in Nr. 31 des Schweiz. Handelsamtsblattes vom 7. Februar 1924 als vermisst aufgerufene Talon samt Coupons zu der Obligation der Einwohnergemeinde der Stadt Bern 3 % 1897 zu Fr. 500 Nr. 17123, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er wird hiermit kraftlos erklärt. (W 138)

Bern, den 23. März 1927. Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Die Verfügung des Gerichtspräsidenten III von Bern vom 27. Dezember 1926, erstmals veröffentlicht in Nr. 305 des Schweiz. Handelsamtsblattes vom 30. Dezember 1926, wird gänzlich widerrufen und das Zahlungsverbot auf folgendem Titel aufgehoben: 4 % Rente der Schweiz. Bundesbahnen von 1900, Nr. 31062 à nom. Fr. 750, mit Semestercoupons per 30. Juni 1925 u. ff. (W 139)

Bern, den 23. März 1927. Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Die Verfügung des Gerichtspräsidenten III von Bern vom 12. Januar 1927, erstmals veröffentlicht in Nr. 16 des Schweiz. Handelsamtsblattes von 1927, wird gänzlich widerrufen und das Zahlungsverbot auf folgenden Titeln aufgehoben: a) der 6 Obligationen Schweiz. Eidgenossenschaft 1922 lt. G. zu je Fr. 1000, 4 %, 1922, Nrn. 044148, 044149, 044150, und 5 ½ %, 1922, Nrn. 039716, 039717 u. 110973; c) der 5 Kassascheine Schweiz. Eidgenossenschaft 4 ½ %, 5. Serie zu je Fr. 1000, Nrn. 050505, 050609, 050610, 098904 und 098905; d) 1 Obligation 6 % S. B. B. 1921, 1. Elektr. Anleihen, lit. B., im Nominalwerte von Fr. 1000, Nr. 56788; e) 4 Obligationen 4 ½ % S. B. B. 1922, 2. Elektr. Anleihen, lit. A., zu je Fr. 500, Nrn. 00079, 00080, 00081 und 01156; f) 1 Obligation 5 % S. B. B. 1924, 4. Elektr. Anleihen, zu Fr. 1000, Nr. 023112. (W 140)

Bern, den 24. März 1927. Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Der allfällige Inhaber der vermissten Schecke Nrn. 667533 für Schw. Fr. 32,352, ausgestellt am 30. Oktober 1926 an der Banca Centrala in Cluj auf die Schweizerische Bankgesellschaft Zürich, lautend an die Ordre der Grazer Waggon- und Maschinenfabriks-Aktiengesellschaft in Graz, und Nr. 836956 für Schw. Fr. 88,000, ausgestellt am 1. November 1926 von der «Albina», Spar- und Kreditanstalt in Cluj, auf die Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich, lautend an die Ordre der Grazer Waggon- und Maschinenfabriks-Aktiengesellschaft in Graz, wird aufgefordert, diese Urkunden innert 4 Monaten, von heute an, auf der Kanzlei des Gerichtes vorzulegen. Nach fruchtlosem Ablauf der Frist würden die Urkunden als kraftlos erklärt werden. (W 82^a)

Zürich, den 1. März 1927.

Im Namen des Bezirksgerichtes 5. Abteilung,
Der Gerichtsschreiber: K. Huber.

Die Burgdorf-Thun-Bahngesellschaft in Burgdorf gab im Jahre 1898 ein Hypothekendarlehen von Fr. 1,400,000, verzinslich zu 4 % und eingeteilt in 1400 Inhaberoptionen zu Fr. 1000, Nrn. 1 bis 1400, aus. Die Titel trugen das Datum vom 1. Dezember 1898 und wurden auf 31. Dezember 1918 zurückbezahlt, entwertet und makuliert, jedoch im Eisenbahnpfandbuch nicht gelöscht. Um diese Löschung nachträglich vornehmen zu können, hat das Amortisationsverfahren vorgängig stattzufinden.

Der unbekannte Inhaber der genannten Obligationen wird daher aufgefordert, diese binnen einer Frist von 3 Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung im Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird. (W 112^a)

Burgdorf, den 12. März 1927. Der Gerichtspräsident: Blumenstein.

Es werden vermisst: 1. eine Obligation der Graubündner Kantonalbank, lautend auf den Namen Anna Maria Vinzens, Ruschein, de Fr. 1000, Serie 20 Nr. 905, ausgestellt am 18. Juni 1920, verzinslich zu 5 %; 2. ein Sparheft der Graubündner Kantonalbank Nr. 73926, lautend auf Arnold Heusser, des Heinrich, Scharans, mit einer ersten Anlage, datiert den 15. September 1897, von Fr. 500, und mit einem Saldo per 31. Dezember 1926 von Fr. 5200.15.

Die unbekannten Inhaber dieser Werttitel werden hiermit aufgefordert, dieselben innerhalb dreier Jahre, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem unterfertigten Amt vorzulegen, andernfalls dieselben als kraftlos erklärt werden. (W 113^a)

Chur, den 14. März 1927.

Kreisamt Chur.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

Liegenschaftsvermittlungen und Handelsvertretungen. — 1927. 24. März. Inhaber der Firma Adolf Schweingruber, in Bern, ist Adolf Schweingruber, von Rüeggisberg, in Bern. Liegenschaftsvermittlungen und Handelsvertretungen. Spitalgasse 27.

Stellenbureau. — 24. März. Inhaberin der Firma Milly Birrer, in Bern, ist Fräulein Emilie Birrer, von Luthern (Luzern), in Bern. Stellenbureau. Spitalgasse 27.

Bäckerei, Konditorei, Kolonialwaren. — 24. März. Inhaber der Firma Hans Reber, in Bern, ist Hans Reber, von Schangnau, in Bern. Bäckerei, Konditorei und Kolonialwarenhandlung. Willadingweg 44.

Bureau Chur

Viehhandel. — 24. März. Die Firma Ernst Wenger, Milchhandlung, in Thun-Lerchenfeld (S. H. A. B. Nr. 223 vom 23. September 1922, Seite 1852), wird infolge Geschäftsveräusserung gestrichen.

Bäckerei. — 25. März. Die Firma Fritz Burgener, Bäckerei, in Horben, Unterlangenegg (S. H. A. B. Nr. 88 vom 15. April 1922, Seite 734), wird infolge Geschäftsverkaufes gestrichen.

Bureau Trachselwald

Eisen, Geschirrwaren, Beschläge, landwirtschaftliche Artikel, Kohlen. — 24. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Albert Schöni's Nachfolger, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Lützelflüh (S. H. A. B. Nr. 95 vom 27. April 1925, Seite 707), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. März 1927 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderung der publizierten Tatsachen getroffen: Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist gewählt worden: Johann Moser-Reinhard, von Arni b. Biglen, Kaufmann, in Lützelflüh, der einzig die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führt und sie nach aussen vertritt. Die Zeichnungsberechtigung des Simon Gyax und Jakob Kienzi ist erloschen.

Schwyz — Schwyz — Svitto

1927. 24. März. Verzinkerei Wollhausen A. G. mit Blechwarenfabrik Pfäffikon, in Pfäffikon (Schwyz), mit Hauptsitz in Wolfhausen-Bubikon (S. H. A. B. Nr. 135 vom 14. Juni 1926, Seite 1078). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 6. September 1926 wurde das bisherige Aktienkapital von Fr. 206,000 auf Fr. 20,600 reduziert durch Abstempelung der 206 Namenaktien von nom. Fr. 1000 auf nom. Fr. 100. In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. November 1926 haben die Aktionäre die Wiedererhöhung des Aktienkapitals beschlossen durch Ausgabe von auf den Namen lautenden Prioritätsaktien zu Fr. 500. Die Versammlung hat gleichzeitig die Ausgabe von 142 Stück Prioritätsaktien konstatiert. Es beträgt somit das Aktienkapital der Gesellschaft zurzeit Fr. 91,600, zerfallend in 142 Prioritätsaktien zu Fr. 500 und 206 Stammaktien zu Fr. 100, alle auf den Namen lautend. Die Prioritätsaktien geniessen eine Vorzugsdividende nach Massgabe der Statuten. In diesem Zusammenhange wurden die §§ 4, 9 und 12 der Statuten revidiert. Josef Leber und Eugen Röck sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; deren Unterschriften werden annit gelöscht. Neu wurde als Mitglied des Verwaltungsrates gewählt: Adolf Schultness, Fabrikant, von und in Zürich. Der Genannte, sowie der bisherige Verwaltungsratspräsident Alfred Steinacher führen Einzelunterschrift namens der Gesellschaft. Ferner ist die Prokura Heinrich Zumsteg erloschen. Der Verwaltungsrat hat Einzelprokura erteilt an: Ernst Oswald-Harry, von und in Zürich, und an Robert Steinacher-Stöcklin, von Gansingen, in Basel.

24. März. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma J. Auf der Maur & Cie. Schuh- & Kleiderhaus Lachen, in Lachen (S. H. A. B. Nr. 9 vom 12. Januar 1923, Seite 87) (Josef Auf der Maur, u. b. h. G.; Dominik Auf der Maur, Kommanditist), hat sich aufgelöst und es wird diese Firma nach bereits durchgeführter Liquidation im Handelsregister gestrichen.

Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

1927. 23. März. Die Firma **Kremeyer Reklame Verlag**, in Sachseln (S. H. A. B. Nr. 236 vom 9. Oktober 1926, Seite 1790), wird infolge Verzehrs der Inhaberin gelöscht.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau Murten (Bezirk See)

Viehhandel. — 1927. 24. März. Die Firma **Fritz Ramseier**, Viehhändler, in Murten (S. H. A. B. Nr. 182 vom 23. Juli 1921, Seite 1499), wird infolge Todes des Inhabers von Amtes wegen gelöscht.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Grenchen-Bettlach

Wirtschaft. — 1927. 23. März. Inhaber der Firma **Brunold zur Schoenegg**, in Grenchen, ist **Josef Brunold**, von Bludenz (Vorarlberg), in Grenchen. Betrieb der Wirtschaft zur «Schoenegg». Lochgässli 40.

Bureau Ollen-Gösgen

24. März. Unter der Firma **Arola-Schuh Aktiengesellschaft (Société Anonyme des Chaussures Arola)** hat sich in Schönenwerd auf unbestimmte Zeit eine Aktiengesellschaft gebildet. Der Zweck der Gesellschaft ist: Der gewerbmässige Handel in allen Gattungen von Schuhwaren und verwandten Artikeln; die Erwerbung und Verwertung von auf diese Betriebszweige Bezug habenden Patenten, Lizenzen, Marken, Musterschutz und sonstigen Rechten; die Ausführung aller, in die Betriebszweige der Gesellschaft einschlägigen Arbeiten für eigene oder fremde Rechnung und der Abschluss der diesbezüglichen Verträge; die Erwerbung, Pachtung, Errichtung, Veräusserung von Grund und Boden, Gebäulichkeiten, Lokalen und andern Objekten, sowie den Betrieb von andern, dem Gesellschaftszweck dienenden Geschäften auf eigene oder fremde Rechnung; Erwerbung und Gründung von oder Beteiligung an brancheverwandten Handels- oder Produktionsunternehmungen im In- oder Ausland. Die Statuten sind unterm 22. Februar 1927 festgestellt worden. Das Aktienkapital beträgt Fr. 2.000.000 (zwei Millionen) und ist eingeteilt in 2000 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch einmalige Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 3—11 Mitgliedern, zurzeit aus sechs. Mitglieder des Verwaltungsrates sind: **Max Bally**, Fabrikant, von und in Schönenwerd, Präsident; **Hermann R. Stirling**, Kaufmann, von Schaffhausen, in Zürich, Vizepräsident; **Iwan Bally**, Fabrikant, von und in Schönenwerd; **Ernst O. Bally**, Fabrikant, von und in Schönenwerd; **Paul Real**, Kaufmann, von Schwyz, in Zürich, und **Pierre Müller**, Kaufmann, von Reckingen, in Zürich. Als Direktor wurde ernannt: **Hans Klinger**, Kaufmann, von Embrach (Zeh.), in Zürich; als Prokurist: **Johann Heinrich Honegger**, von Basel und Dürnten (Zürich), in Ollen. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Gesellschaft führen: Je zwei Mitglieder des Verwaltungsrates, oder ein Mitglied des Verwaltungsrates mit dem Direktor oder dem Prokuristen, oder der Direktor mit dem Prokuristen, kollektiv. Dem Verwaltungsrat steht das Recht zu, weiteren Personen das Unterschriftenrecht einzuräumen; auch kann er die eigentliche Geschäftsleitung einer Delegation aus seiner Mitte übertragen.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1927. 23. März. Genossenschaft unter der Firma **Viehzüchtgenossenschaft Gais**, mit Sitz in Gais (S. H. A. B. Nr. 67 vom 12. März 1921, Seite 518 und dortige Verweisung). Aus dem Vorstände sind der bisherige Kassier **Johannes Menet** und der Aktuar **Konrad Jakob** ausgeschieden; die Unterschriften beider sind erloschen. Es sind neu in den Vorstand gewählt worden: **Jakob Bodemann**, von Gais, als Kassier, und **Johannes Nänny**, von Schwelbrunn, als Aktuar, beide von Beruf Landwirte und wohnhaft in Gais. Der Präsident, zurzeit **Johann Jakob Langenegger**, oder der Kassier ist kollektiv mit dem Aktuar zur Führung der rechtsverbindlichen Unterschrift berechtigt.

23. März. Aktiengesellschaft unter der Firma **Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera)** (Swiss Bank Corporation), mit Gesellschaftssitz in Basel und Zweigniederlassung in Herisau (S. H. A. B. Nr. 1 vom 3. Januar 1927, Seite 3 und dortige Verweisungen). Die Generalversammlung der Aktionäre hat als weitere Mitglieder in den Verwaltungsrat gewählt: **Ernst Homberger**, Generaldirektor, von Uster (Zürich), in Schaffhausen, und **Nationalrat Hermann Obrecht**, Sachwalter, von Grenchen, in Solothurn.

24. März. Die Stiftung unter dem Namen **Fürsorge-Fonds der Firma Bächtold & Co.**, mit Sitz in Herisau (S. H. A. B. Nr. 204 vom 1. September 1923, Seite 1692), wird auf Weisung der Aufsichtsbehörde über diese Stiftung gemäss Art. 4 Abs. 2 der Handelsregister-Verordnung vom 27. Dezember 1910 von Amtes wegen gelöscht, nachdem infolge Erschöpfung der Mittel dieser Stiftung deren Zweck unerreichbar geworden ist.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Elektrische Anlagen. — 1927. 21. März. Der Inhaber der Firma **Fidel Möhrle**, in St. Gallen C., elektrische Anlagen (S. H. A. B. Nr. 13 vom 17. Januar 1922, Seite 96), meldet die Verlegung des Geschäftslokals nach Brühlgasse 5.

Bürstengeschäft. — 21. März. Die infolge Konkurses erfolgte Löschung der Firma **Carl Künzli's Erben**, Bürstengeschäft, in Flawil (S. H. A. B. Nr. 118 vom 25. Mai 1926, Seite 939), wird, nachdem der Konkurs widerrufen ist, von Amtes wegen annulliert und der frühere Eintrag wieder hergestellt. Dagegen ist die genannte Firma infolge Auflösung der Gesellschaft und Aufgabe des Geschäfts nach durchgeführter Liquidation erloschen.

Autotransporte. — 21. März. Die Firma **Jules Ott**, Autotransporte, in Wil (S. H. A. B. Nr. 233 vom 4. Oktober 1924, Seite 1641), ist infolge Aufgabe des Geschäfts und Verzehrs des Inhabers erloschen.

Damenkonfektion. — 21. März. Die Firma **Lisl Staebler-Faltner**, Damenkonfektion, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 160 vom 12. Juli 1923, Seite 1391), ist infolge Aufgabe des Geschäfts und Verzehrs der Inhaberin erloschen.

Elektrische Installationen und Reparaturwerkstätte. — 21. März. Die Firma **Peter Simmen**, elektrische Installationen und Reparaturwerkstätte, in St. Gallen O. (S. H. A. B. Nr. 108 vom 11. Mai 1926, Seite 868), ist infolge Wegzugs und Verzehrs des Inhabers erloschen.

Hotel. — 22. März. Inhaber der Firma **Michael Artmair**, in Heerbrugg, ist **Michael Artmair**, von Oesterreich, in Heerbrugg. Hotel, Bahnhofplatz.

22. März. Die Firma «**Gebrüder Mayer**», in Altenstadt (Feldkirch) (Inhaber: **Albert Mayer**, von Deutschösterreich, in Altenstadt (Feldkirch) (eingetragen im Handelsregister des Handelsgerichts Feldkirch seit 20. Juni und 12. September 1911), hat in Buchs eine Zweigniederlassung errichtet unter

der Firma **Gebrüder Mayer, Orgelbauer, Altenstadt**, Filiale Buchs. Zur Vertretung der Zweigniederlassung ist ausschliesslich der Firmainhaber **Albert Mayer** berechtigt. Natur des Geschäfts: **Orgelbau**. Geschäftslokal: **Kappeli**.

Produkte der Papier- und Pappindustrie usw. — 22. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Carl Huber Aktiengesellschaft (Charles Huber Société Anonyme)**, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 169 vom 23. Juli 1926, Seite 1347), hat in der ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 5. März 1927 eine teilweise Revision der §§ 3 und 20 ihrer Gesellschaftsstatuten durchgeführt. Danach ist die Gesellschaft unter andern berechtigt, eigene Aktien bis zur Hälfte des Aktienkapitals zurückzukaufen. Im übrigen bleiben die bisher publizierten Tatsachen unverändert.

22. März. Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation), mit Hauptsitz in Basel, Zweigniederlassung in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 51 vom 2. März 1927, Seite 371) und Agentur in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 5 vom 7. Januar 1927, Seite 35). Als weitere Mitglieder sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: **Ernst Homberger**, Generaldirektor, von Uster (Zürich), in Schaffhausen, und **Nationalrat Hermann Obrecht**, Sachwalter, von Grenchen, in Solothurn.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1927. 24. März. Unter der Firma **Genossenschaft Auslandschweizer-Ferienheim Rhätzens** besteht, mit Sitz in Rhätzens, eine Genossenschaft auf gemeinnütziger Grundlage von unbestimmter Dauer. Die Statuten datieren vom 11. Dezember 1926. Die Genossenschaft bezweckt den Ankauf und die Instandstellung des Schlosses Rhätzens, um damit erwachsenen Auslandschweizern und Auslandschweizerfamilien, welche durch ihre Ehrenhaftigkeit und vaterländische Gesinnung zur Erhaltung des schweizerischen Ansehens im Auslande beitragen, ein billiges Ferienheim zu bieten. Aufnahme- und Pensionsbedingungen stellt der Genossenschaftsvorstand in einem Betriebsreglement fest. Das Ferienheim soll vorzugsweise in bescheidenen Verhältnissen liebenden Landsleuten offen stehen. Der Genossenschaftsvorstand kann das Ferienheim auch für andere Zwecke zur Verfügung stellen, aber nur in dem Masse, als es seinem eigentlichen Zwecke dadurch nicht entfremdet wird. Die Genossenschaft kann für denselben Zweck weitere Ferienheime erwerben oder errichten. Mitglied der Genossenschaft wird, wer mindestens einen Anteilchein von Fr. 100 zeichnet. Die Anteilcheine lauten auf den Namen und sind unverzinslich und mit Genehmigung des Vorstandes übertragbar. Während der ersten 5 Jahre ist ein Austritt aus der Genossenschaft nicht statthaft. Nach dieser Periode kann die Mitgliedschaft auf Ende eines Kalenderjahres aufgegeben werden. Der Austritt muss dem Vorstände spätestens 6 Monate zum voraus schriftlich mitgeteilt werden. Die persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führt der Präsident kollektiv mit einem weiteren Mitgliede des Vorstandes. Der Vorstand ist wie folgt bestellt worden: **Präsident: Robert Hofmann**, Privat, von und in La Tour-de-Peilz; **Mitglieder: Dr. Eduard Zellweger**, Jurist, von Zürich, in Freiburg; **Eugen Probst**, Architekt, von Basel, in Zürich; **Frau Dr. Else Züblin-Spiller**, Privat, von Mogensberg (St. Gallen), in Zürich; **Meinrad Brüttsch**, alt Kreispostdirektor, von Riein, in Chur; **Joseph Chéneval**, Ingenieur-Architekt, von Rorschacherberg, in Bern, und **Christian Janett**, Chef der bündnerischen Finanz- und Steuerverwaltung, von Mathon, in Chur.

Aargau — Argovie — Argovia

1927. 24. März. Die **Allgemeine Kreditvermittlungs- & Bürgschaftsgenossenschaft**, in Baden (S. H. A. B. 1927, Seite 71), hat an Stelle von **Hans Huld** zum Vorstandsmittglied gewählt: **Siegfried Paes**, Kaufmann, von Unterkulm, in Baden. Die Unterschrift des **Hans Huld** ist erloschen.

24. März. Die **Freiämter Bank Aktiengesellschaft**, in Wohlten (S. H. A. B. 1924, Seite 417), hat an Stelle von **Johann Huber** zum Verwaltungsratsmitglied gewählt: **Robert Huber**, Landwirt, von und in Hägglingen.

24. März. Die **Genossenschaft unter der Firma Darlehenskassenverein Rohrdorf**, mit Sitz in Niederrohrdorf (S. H. A. B. 1924, Seite 766), hat an Stelle von **Louis Zehnder** zum Mitglied und Präsidenten gewählt: **Albert Koch**, Lehrer, von und in Niederrohrdorf. Die Unterschrift des **Louis Zehnder** ist erloschen.

24. März. Die **Käsergenossenschaft Rottenschwil/Werd**, in Rottenschwil (S. H. A. B. 1921, Seite 2394), hat ihren Vorstand wie folgt bestellt: **Präsident** ist **Jakob Stöckli**, Gemeinderat, von Rottenschwil; **Vizepräsident** ist **Jakob Hoppler-Trottmann**, von Rottenschwil; **Aktuar** ist **Alois Grod-Moser**, von Rottenschwil; **Kassier** ist **Josef Hoppler**, Vizeammann, von Rottenschwil; **Beisitzer** ist **Rudolf Binggeli**, von Albligen (Bern); alle **Landwirte**, in Rottenschwil. Die Unterschriften von **Josef Hausher** und **Karl Stöckli** sind erloschen. Ferner sind aus dem Vorstand ausgeschieden die nicht zeichnungsberechtigten Mitglieder **Kaspar Leonz Hard**, **Johann Wey** und **Jakob Abt**.

24. März. Die **Landwirtschaftliche Genossenschaft Villnachern & Umgebung**, in Villnachern (S. H. A. B. 1926, Seite 565), hat an Stelle von **Gustav Richner** zum Vizepräsidenten gewählt: **Gottlieb Meier**, Landwirt, von und in Villnachern, bisher **Beisitzer**, und an dessen Stelle zum **Beisitzer**: **Jakob Peter-Meier**, Landwirt, von und in Villnachern. Die Unterschrift des **Gustav Richner** ist erloschen.

Restaurant. — 24. März. Die Firma **Karl Fleisch-Egloff**, in Aarau (S. H. A. B. 1922, Seite 1588), ist infolge Wegzugs erloschen.

Metallwarenfabrik. — 25. März. Die von der Firma **Egloff & Cie. Aktiengesellschaft**, in Niederrohrdorf (S. H. A. B. 1925, Seite 1485), an **Hermann Weber** erteilte **Prokura** ist erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

Prodotti alimentari e chimici. — 1927. 23 marzo. La società anonima **Toro S. A.**, con sede in Castagnola (F. u. s. d. c. del 10 agosto 1925, n° 183, pag. 1374), viene cancellata d'ufficio per fallimento decretato il 22 marzo 1927 dalla Pretura di Lugano-Città.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Echallens

1927. 24 mars. La société coopérative **Société immobilière de l'Ochetaz d'Essertines** dont le siège est à Essertines-sur-Yverdon (F. u. s. du c. du 3 avril 1886, n° 33, page 232), fait inscrire qu'en suite de nominations intervenues dans son assemblée générale du 10 janvier 1926, son comité est actuellement composé comme suit: **John Buffat**, de Vuarrens, domicilié à Vuarrenge-rière-Vuarrens, président; **Louis Barraud**, d'Essertines-sur-Yverdon, y domicilié, secrétaire; **Lucien Gonin**, d'Essertines-sur-Yverdon, domicilié à Vuarrenge-rière-Vuarrens, caissier; tous sont agriculteurs. Sont radiés: **Aimé Gonin**, en qualité de président; **Alexis Auberson**, en qualité de secrétaire, et **John Buffat**, en celle de caissier.

Bureau de Lausanne

Charpente et menuiserie. — 23 mars. La société en nom collectif Chappuis et Volet, à Pully (F. o. s. du c. du 20 août 1924), est dissoute; cette raison sociale est en conséquence radiée.

Alfred Chappuis, de Lutry et Forel, à Pully, a repris sous la raison Alfred Chappuis, à Pully, l'actif et le passif de la société «Chappuis et Volet» radiée. Entreprise de charpente et menuiserie; Rue Pré de la Tour.

23 mars. Dans son assemblée générale du 16 mars 1927, la Société Immobilière de la Rue de la Paix A., société anonyme dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 6 juillet 1923), a modifié ses statuts. Les modifications intéressant les tiers sont les suivantes: La société est administrée par un conseil d'administration d'un à trois membres. Elle est engagée vis-à-vis des tiers par la signature d'un administrateur. La même assemblée a pris acte de la démission des administrateurs Alfred Cottier, Louis Decker et Henri Verrey, dont les signatures sont radiées, et a désigné un seul administrateur en la personne de Louis Genton, de Chardonne, directeur d'assurances, à Lausanne. Bureaux de la société: à Lausanne, Rue de la Paix 2, chez Louis Genton.

23 mars. Dans son assemblée générale du 14 mars 1927, la Société Immobilière de l'Avenue de Béthusy-Chailly, société anonyme dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 29 décembre 1922), a modifié ses statuts. Les modifications intéressant les tiers portent sur les points suivants: Le conseil d'administration est composé d'un à trois membres. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature d'un administrateur. L'assemblée a nommé un seul administrateur en la personne de Emile Chevalley, de Denezy, syndic, à St-Sulpice (Vaud), en remplacement des administrateurs Albert Vuagnoux, Eugène Blanc et Charles Michaud, dont les signatures sont radiées. Bureau de la société: à Lausanne, Rue du Grand Chêne 5, chez Eugène Blanc, agent d'affaires.

24 mars. Crédit Suisse (Schweizerische Kreditanstalt) (Credito Svizzero), société anonyme ayant son siège à Zurich, et succursale à Lausanne (F. o. s. du c. du 7 janvier 1927), Auguste-Léonhard Tobler, directeur général, de Zurich, à Zurich 2, a été nommé comme nouveau membre du conseil d'administration; il n'a pas la signature sociale.

24 mars. Société de Banque Suisse (Schweizerischer Bankverein) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation), société anonyme avec siège social à Bâle, et succursale à Lausanne (F. o. s. du c. du 26 février 1927). L'assemblée générale du 25 février 1927 a élu comme nouveaux membres du conseil d'administration: Ernest Homberger, directeur général, d'Uster (Zurich), à Schaffhouse, et Hermann Obrecht, Conseiller national, gérant d'affaires, de Granges (Soleure), à Soleure.

Bureau de Rolle

16 mars. La Société de tir de Bursins, association dont le siège est à Bursins (F. o. s. du c. du 19 avril 1906, n° 167, page 667), a, dans son assemblée du 26 février 1926, renouvelé son comité et a élu: président: Charles Meylan, fils, du Chenit, agriculteur, à Bursins, et secrétaire-caissier: Jules Conod, des Clées, instituteur, à Bursins. Les signatures d'Edouard Parmelin, président, et de Constant Cugnet, secrétaire-caissier, sont en conséquence radiées.

Gypserie, peinture. — 24 mars. Le chef de la maison Georges Demartines, à Rolle, est Georges, fils d'Henri Demartines, de Rolle, y domicilié. Gypserie, peinture. Grand'Rue 115.

Café. — 24 mars. Le chef de la maison Emile Mauron, à Rolle, est Emile, fils de Vincent-Romain Mauron, de Sales (Fribourg), domicilié à Rolle. Exploitation du Café du Nord. Rue du Nord.

Café. — 24 mars. La raison Anselme Passera, exploitation du Café du Raisin, à Rolle (F. o. s. du c. du 7 avril 1924, n° 91, page 653), est radiée d'office suite de départ du titulaire.

Bureau de Vevey

Epicerie, droguerie commerciale. — 23 mars. Franz, fils d'Adam Hammer, de Langendorf (Soleure), et Angela-Maria-Rosa, fille de Ange Grisoni, de nationalité italienne, domiciliés tous deux à Vevey, ont constitué, sous la raison sociale: F. Hammer & Cie., une société en nom collectif dont le siège est à Vevey, commencée le 1^{er} mars 1927. Epicerie, droguerie commerciale. Rue du Lac n° 12.

24 mars. La Caisse d'Epargne du district de Vevey, société coopérative dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. des 25 mai 1883, n° 76, page 611; 17 janvier 1927, n° 13, page 94), fait inscrire que dans son assemblée générale ordinaire du 12 mars 1927, elle a révisé ses statuts. Cette révision n'a cependant apporté aucune modification aux faits publiés à ce jour. D'autre part, Jules Baron, bourgeois de la Tour-de-Peilz, y domicilié, sans profession, a été nommé membre du conseil de direction, en remplacement de Gustave Maillard, décédé.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

Perles japonaises, pierres fines et synthétiques. — 1927. 24 mars. Le chef de la maison Adrien Bech, à Auvernier, est Jules-Adrien Bech, originaire de Couvet, domicilié à Auvernier. Perles japonaises, pierres fines et synthétiques, brutes et taillées. Commissions et représentations. Cette maison a été fondée à Neuveville en 1921.

Bureau de la Chaux-de-Fonds

23 mars. Société de Banque Suisse (Schweizerischer Bankverein) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation), avec siège social à Bâle et succursale à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 3 juillet 1918, n° 155, et 11 septembre 1926, n° 212). L'assemblée générale des actionnaires du 25 février 1927 a élu comme nouveaux membres du conseil d'administration: Ernest Homberger, directeur général, d'Uster (Zurich), à Schaffhouse, et Hermann Obrecht, Conseiller national, gérant d'affaires, de Granges, à Soleure.

Horlogerie. — 23 mars. Ernest Tolck, Successeur de Marc Dubois et Cie, achat et vente d'horlogerie, à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 3 juillet 1906, n° 284, et 14 septembre 1916, n° 216), ajoutée à sa raison les mots Fabrique Octo. Les bureaux sont transférés Rue des Tourelles n° 19a.

Bureau du Locle

24 mars. Société de Banque Suisse (Schweizerischer Bankverein) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation), avec siège social à Bâle et succursale au Locle (F. o. s. du c. des 25 janvier 1919, n° 20, page 120, et 20 septembre 1926, n° 219, page 1665). L'assemblée générale des actionnaires du 25 février 1927 a élu comme nouveaux membres du conseil d'administration, Ernest Homberger, directeur général, d'Uster (Zurich), à Schaffhouse, et Hermann Obrecht, Conseiller national, gérant d'affaires, de Granges, à Soleure.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 63851. — 4 mars 1927, 17 h.

Schreiber & Cia., Sucs., commerce,
Mexico (Mexique).

Montres de tous genres (de poche, pendules, horloges, etc.); toutes sortes de tours, outils et accessoires pour horlogers, argentiers, bijoutiers et mécaniciens; articles d'argenterie, de bijouterie et d'orfèvrerie de toutes espèces.

S U R T O U T

Schreiber & Cia., Sucs.

MEXICO. EDE.

Nr. 63852. — 12. März 1927, 8 Uhr.

Jean Osterwalder & Cie., im Bleicheli, Handel,
St. Gallen (Schweiz).

Rumänisches Benzin.



Nr. 63853. — 16. März 1927, 8 Uhr.

E. Rudolf & Co., Fabrikation,
Wauwil (Luzern, Schweiz).

Adhäsions- und Konservierungs-Oel.

Marynol

Nr. 63854. — 14. März 1927, 8 Uhr.

Schwanen-Laboratorium und Droguerie W. Jochimsen,
Fabrikation,
Ermatingen (Schweiz).Haarwasser und alle mit der Haarbehandlung in Verbindung stehenden Mittel
und Apparate.

Nr. 63855. — 28. Februar 1927, 8 Uhr.

R. Schwaller de Lubiez, Fabrikation,
St. Moritz (Schweiz).

Pharmazeutische Produkte.

SUHALIA

Nr. 63856. — 28. Februar 1927, 8 Uhr.

R. Schwaller de Lubiez, Fabrikation,
St. Moritz (Schweiz).

Pharmazeutische Produkte.

ORPHLUD

Nr. 63857. — 28. Februar 1927, 8 Uhr.

R. Schwaller de Lubiez, Fabrikation,
St. Moritz (Schweiz).

Liqueur.

OPAL

APÉRITIF TROIS FEUX

Nr. 63858. — 28. Februar 1927, 8 Uhr.
R. Schwaller de Lubiez, Fabrikation,
 St. Moritz (Schweiz).
 Pharmazeutische Produkte.

PANOPPOSE

Nr. 63859. — 28. Februar 1927, 8 Uhr.
R. Schwaller de Lubiez, Fabrikation,
 St. Moritz (Schweiz).
 Pharmazeutische Produkte.

PULSANIME

Nr. 63860. — 28. Februar 1927, 8 Uhr.
R. Schwaller de Lubiez, Fabrikation,
 St. Moritz (Schweiz).
 Pharmazeutische Produkte.

KYNEGENOL

Nr. 63861. — 28. Februar 1927, 8 Uhr.
R. Schwaller de Lubiez, Fabrikation,
 St. Moritz (Schweiz).
 Pharmazeutische Produkte.

GALLTUSSINE

Nr. 63862. — 19. Februar 1927, 8 Uhr.
R. Schwaller de Lubiez, Fabrikation,
 St. Moritz (Schweiz).
 Liqueur.

OPAL GEM

Nr. 63863. — 10. März 1927, 8 Uhr.
Kuhn, Doktonwerk Mörschwil, Fabrikation und Handel,
 Mörschwil (St. Gallen, Schweiz).
 Fingernagelpoliertuch.


Flexod
 Fingernagel-Poliertuch

Nr. 63864. — 11. März 1927, 8 Uhr.
Helsingborgs Gummifabriks Aktiebolag, Fabrikation,
 Helsingborg (Schweden).

Gummischebe, Ueberschuhe, Halbstiefel, Turnschuhe, Seglerschuhe, Gummibälle und andere Spielzeuge aus Gummi, Lawntennisbälle, Gummiabsätze, Gummisohlen, Mälzerschuhsohlen, Gummiwülste für Mälzerschuhe, Gummiringe, Gummischnüre, Gummibänder, Gummischläuche, Gummiplatten, Gummieriemen, Gummimatten, Bremsbacken, Gummipackungen, Brustleder, Fensterdichtungen, Gummigassäcke, Gummiventile, Radüberzüge, Gummirohre, Pedalgummi, Veloradreifen, Gummistockzwingen, Gummiwalzen, Wagenrad-Gummireifen, massive Gummireifen für Automobile, pneumatische Radreifen mit Innerschläuchen, für Automobile, Fahrräder und Motorräder, Huf-Einlagen, Billard-Banden, Luftmatratzen, Luftkissen, Eisbeutel aus Gummi oder gummiertem Stoff, Fussballblasen, gummierte Stoffe aller Art, Ebonit und Hartgummiwaren und andere Gummiartikel, Gummischwämme, Saughütchen sowie technische und chirurgische Gummiwaren,



N° 63865. — 10 mars 1927, 8 h.
Richard Walther, fabrication,
 Payerne (Suisse).
 Produits pharmaceutiques et produits de droguerie,

Rico

Nr. 63866. — 10. März 1927, 18 Uhr.
Clemenz Allemann, Manufacture d'Horlogerie Rosetta,
 Fabrikation und Handel.
 Welschenrohr (Solothurn, Schweiz).

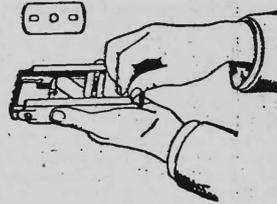
Uhren, Armbanduhren, Uhrenbestandteile und Etuis.



(Erneuerung der Nr. 21467).

Nr. 63867. — 11. März 1927, 8 Uhr.
Industrie A. G. Allegro (Société Industrielle Allegro S. A.),
 Fabrikation und Handel,
 Luzern (Schweiz).

Rasierklingschleif-Apparate und Verpackungen dafür.



Nr. 63868. — 11. März 1927, 8 Uhr.
Industrie A. G. Allegro (Société Industrielle Allegro S. A.),
 Fabrikation und Handel,
 Luzern (Schweiz).

Rasierklingschleif-Apparate und Verpackungen dafür.



N° 63869. — 15 février 1927, 8 h.
Vici S. A., Produits chimiques et représentations générales,
 commerce,
 Neuchâtel (Suisse).

Tous produits chimiques, y compris: cirages, crèmes et graisses pour chaussures, teintures, cires et encaustiques, savons, parfums, cosmétiques, sulfes, encres, colles, vernis, etc.



Nr. 63870. — 3. März 1927, 8 Uhr.
Hans Müller-Forster, Handel,
 Weinfelden (Schweiz).

Hautcrème.



Nr. 63871. — 10. März 1927, 17 Uhr.

Jantzen Knitting Mills, Handel,
Portland (Oregon, Ver. St. v. Amerika).

Schwimmanzüge, gestrickte Sweaterjacken, Handschuhe aus Leder, Gummi, Stoff und Kombinationen hiervon, Anzüge für Männer, Frauen und Kinder; Unterkleider aus Gewebe, Roben, Strumpfwaren; Hüte für Männer, Frauen und Kinder, Mützen für Männer, Frauen und Kinder; wollene Westen und Umschlagtücher.



N° 63872. — 19 février 1927, 8 h.

S. Kocher & Cie., fabrication et commerce,
Selzach (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.

PROTEX

N° 63873. — 19 février 1927, 8 h.

The Gum Tragasol Supply Co., Limited, fabrication,
Hooton (Cheshire, Grande-Bretagne).

Substances végétales, animales et minérales, brutes ou ayant subi une préparation partielle, employées dans l'industrie.

TRAGON

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse
Ausweis vom 28. März — Situation hebdomadaire au 23 mars

| Aktiva | | Encaisse métallique | |
|--------------------------|-----------------------|---------------------|--------------------------|
| Metallbestand: | Fr. | Letzter Ausweis | Or |
| Gold | 451,969,670.40 | Dernière situation | Argent |
| Silber | 74,780,826.— | Fr. | |
| | 526,700,495.40 | + 2,164,165.35 | |
| Portefeuille | 275,993,086.82 | - 15,456,696.98 | Portefeuille |
| Sichtguthaben im Ausland | 23,115,000.— | - 2,687,600.— | Avoir à vue à l'étranger |
| Lombardvorschüsse | 40,984,857.36 | - 1,861,049.98 | Avances sur nantissement |
| Wertschriften | 6,410,826.80 | — | Titres |
| Korrespondenten | 18,201,883.75 | - 7,359,331.66 | Correspondants |
| Sonstige Aktiva | 15,710,554.65 | + 493,216.12 | Autres actifs |
| | 907,066,204.78 | | |
| Passiva | | Fonds propres | |
| Eigene Gelder | 32,940,858.48 | — | Billets en circulation |
| Notenumlauf | 757,524,250.— | - 7,484,810.— | Virements et de dépôts |
| Giro- u. Depotrechnungen | 102,599,941.40 | - 16,940,209.07 | Autres passifs |
| Sonstige Passiva | 14,001,154.90 | + 318,721.97 | |
| | 907,066,204.78 | | |

Diskontosatz 3 1/2 %, gültig seit 22. Oktober 1925. — Lombardzinsfuß 4 1/2 %, gültig seit 22. Oktober 1925. Taux d'escompte 3 1/2 %, depuis le 22 octobre 1925. — Taux pour avances 4 1/2 %, depuis le 22 octobre 1925.

Vom schweizerischen Geldmarkt

| Offizieller Bankdiskonto und Privatsatz | | Wechsel- (Gold-) Kurse | |
|---|------------|------------------------|------------------------|
| Offiz. Priv. | Tägl. Geld | Paris | London Berlin New York |
| % | % | % | % |
| 25. III 3 1/2 | 3 1/2 | -0,687 | -1,250 -1,562 -0,687 |
| 18. III 3 1/2 | 3 | -0,875 | -1,312 -1,500 -0,750 |
| 11. III 3 1/2 | 2 1/2 | -1,063 | -1,375 -1,562 -0,812 |
| 4. III 3 1/2 | 2 1/2 | -1,125 | -1,500 -1,500 -0,875 |
| 25. II 3 1/2 | 2 | -1,125 | -1,437 -1,500 -0,875 |
| 18. II 3 1/2 | 2 | -1,375 | -1,312 -1,250 -0,875 |

Lombard-Zinsfuß: Basel, Genf, Zürich 4 1/2 - 6 %. — Offizieller Lombard-Zinsfuß der Schweiz. Nationalbank 4 1/2 %.

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

Uebersetzungskurse vom 28. März an — Cours de réduction à partir du 28 mars
Belgique fr. 72.40; Dänemark Fr. 138.75; Freie Stadt Danzig Fr. 101.60; Deutschland Fr. 123.45; Italie fr. 24.—; Luxemburg Fr. 14.55; Niederlande Fr. 208.20; Oesterreich Fr. 73.25; Schweden Fr. 139.35; Ungarn Fr. 90.90; Grande-Bretagne fr. 25.25.

Anpassung an die Kursschwankungen ist vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours est réservée.

Ilseer-Turtmann A.-G., Oberems

Bilanz per 31. Dezember 1926

| Aktiven | | | Passiven | | |
|--|-------------------|-----------|----------------------------|-------------------|-----------|
| | Fr. | Ct. | | Fr. | Ct. |
| Konzessionen | 450,389 | 30 | Aktienkapital | 6,000,000 | — |
| Liegenschaften | 165,307 | 75 | Amortisations-Konto | 436,942 | 05 |
| Wasserkraftanlagen | 10,879,678 | 66 | Erneuerungs-Konto | 162,314 | 01 |
| Allgemeine Baukosten | 2,308,167 | 97 | Reserve-Konto | 27,372 | 90 |
| Bauten | 2,415,339 | 27 | Kreditoren | 11,359,692 | 30 |
| Maschinen und Apparate | 1,731,433 | 38 | Gewinn und Verlust: | | |
| Installationen für Energieabgabe und Bewässerungen | 440,446 | 09 | Vortrag 1925 | 6,356 | 21 |
| Diverse Materialien | 12,334 | 88 | Gewinn 1926 | 469,658 | 93 |
| Debitoren | 96,093 | — | | | |
| Kassa | 13,146 | 10 | | | |
| | 18,512,336 | 40 | | 18,512,336 | 40 |
| Gewinn- und Verlust-Rechnung auf den 31. Dezember 1926 | | | Haben | | |
| | Fr. | Ct. | | Fr. | Ct. |
| Unkosten | 568,789 | 10 | Ertrag des Betriebs-Kontos | 1,502,225 | 88 |
| Wasserszins und Steuern | 98,138 | 90 | „ „ Mietzinsen-Kontos | 2,176 | 30 |
| Amortisation | 275,861 | 44 | | | |
| Einlage in Erneuerungs-Konto | 91,953 | 81 | | | |
| Reingewinn | 469,658 | 93 | | | |
| | 1,504,402 | 18 | | 1,504,402 | 18 |

Annoncen-Regie:
PUBLICITAS
Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
PUBLICITAS
Société Anonyme Suisse de Publicité

Fabrik-Lagerhaus-Geleiseanschluss
Terrain, ca. 3500 m², nächst Tram in Wabern-Bern mit zu verkaufen. Offerten unter F1110 Z an Publicitas Zürich. ;651

Rückzahlung

der
4 3/4 % Anleihe des Kantons St. Gallen von 1917 von Fr. 9,000,000

Die Obligationen dieser Anleihe werden, soweit sie nicht konvertiert worden sind, am 31. März 1927 zur Rückzahlung fällig.

Die Titel werden vom Verfalltage an bei den nachbezeichneten Einlösungsstellen spesenfrei zurückbezahlt.

St. Gallen, den 26. März 1927.

Das Finanzdepartement.

Einlösungsstellen:

St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen, mit ihren Filialen und Agenturen in Altstätten, Degersheim, Mels, Rapperswil, Rorschach, Wattwil, Wil, Buchs, Flawil, Heerbrugg, Nesslau, Rheineck, Thal, Uznach und Walenstadt.

Zürcher Kantonalbank in Zürich mit ihren sämtlichen Filialen und Agenturen.

Basler Kantonalbank, Basel.

(1087 G) 916.

A.-G. Grand Hotel National in Luzern

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf **Dienstag den 12. April 1927, vormittags 11 Uhr**
im **Grand Hotel National in Luzern.**

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Revisorenberichtes pro 1926; Entlastung des Verwaltungsrates sowie bezügliche Beschlüsse.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Wahlen (Kontrollstelle). (2430 Lz.) *951

Der Bericht des Verwaltungsrates, die Bilanz sowie die Gewinn- und Verlustrechnung und der Revisorenbericht liegen vorschrittsgemäss vom 4. April ab im Hotel National in Luzern zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können bis zum 11. April gegen Ausweis des Aktienbesitzes bezogen werden: Auf dem Bureau der A.-G. Grand Hotel National in Luzern, bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Luzern, bei der Luzerner Kantonalbank in Luzern, bei der Aktiengesellschaft Leu & Cie. in Zürich.

Luzern, den 14. März 1927.

Der Verwaltungsrat.

Banque Populaire de la Broye-Payerne.

Le dividende pour 1926 fixé à 8 %, soit **Fr. 16.—** par action, est payable dès ce jour, sous déduction de l'impôt fédéral, au siège de la Banque et dans ses agences, contre présentation du coupon N° 23. (22115 L) :943

Solothurner Kantonalbank

Staatsgarantie

Bis auf weiteres sind wir Abgeber von

4 3/4 % Kassa-Obligationen
unserer Bank

auf 3, 4 oder 5 Jahre fest, auf den Namen oder Inhaber lautend, zu pari. (1660 Sn) *954

Die Direktion.

Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur

Die Herren Aktionäre werden hiermit gemäss § 11 der Statuten zu der **Mittwoch, den 13. April 1927, nachmittags 2 1/2 Uhr**, im Verwaltungsgebäude der Gesellschaft stattfindenden

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, in der folgende Geschäfte zur Verhandlung kommen werden:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1926.
2. Bericht der Kontrollstelle. Abnahme der Rechnung und Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle (3 Revisoren und 2 Ersatzmänner) für das Jahr 1927.

Für die Stimmberechtigung sind die §§ 12 und 13 der Statuten massgebend.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen bei der Direktion zur Einsicht durch die Herren Aktionäre auf. (1607 Z) 960

Winterthur, den 25. März 1927.

(1607 Z.) *960

Namens des Verwaltungsrates
der Schweiz. Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur,
Der Präsident: Hans Sulzer. Der Protokollführer: Dr. G. Hasler.

Bachert & Cie. A.-G. Zürich

Einladung zur 6. ordentlichen Generalversammlung
auf **Mittwoch, den 13. April 1927, nachmittags 3 Uhr**
im **Savoy-Hotel, Zürich, Sitzungszimmer, I. Stock**

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Decharge-Erteilung an die Verwaltung und Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle und Entschädigung an dieselbe.
5. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht, sowie Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung nebst Bericht der Kontrollstelle liegen acht Tage vor der Generalversammlung zur Einsichtnahme der Herren Aktionäre im Bureau der Gesellschaft, Zürich 1, Pelikanstrasse 2, auf. Die Stimmkarten für die Generalversammlung sind bis spätestens 11. April 1927 bei der Schweizerischen Treuhandgesellschaft in Zürich 1, Bahnhofstrasse 64, gegen Hinterlegung der Aktien zu beziehen.

Zürich-Trübbach, den 26. März 1927.

953

Der Verwaltungsrat.

Peter, Cailler, Kohler

Chocolats Suisses S. A.

La Tour de Peilz, près Vevey

Paiement de dividende

Conformément aux décisions de l'assemblée générale des actionnaires du 25 mars 1927, le

Paiement du dividende

afférent à l'exercice 1926, a lieu dès le 31 mars, à raison de **fr. 8.—** par action (sous déduction de l'impôt fédéral sur les coupons) contre remise du coupon Nr. 16 à nos caisses de **La Tour de Peilz, Orbe et Broc**, ainsi qu'auprès de Banque Fédérale S. A., Genève, Lausanne et Vevey, Société de Banque Suisse, Genève et Lausanne, Union de Banques Suisses, Genève, Lausanne, Vevey et Montreux, Comptoir d'Escompte de Genève, Genève, Lausanne et Vevey, Union Financière, Genève, Darier & Cie., Genève, Paccard, Mirabaud & Cie., Genève, Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg. (63501 V) :957

La Tour de Peilz, 26 mars 1927.

Le conseil d'administration.

5% Société des Hôtels Splendide Royal & Europe d'Aix les Bains

Les coupons au 1^{er} avril 1927 des obligations et bons de cet emprunt seront payés à l'échéance, en francs français 1250 et 2,50 respectivement: à Genève, à la Société de Banque Suisse ainsi qu'à ses agences; à Lausanne, au Comptoir d'Escompte de Genève; à Montreux, à la Banque de Montreux; à Vevey, à l'Union de Banques Suisses. (21335 X) :941

J. Henry Schröder Treuhand A.-G.

Die Herren Aktionäre der J. Henry Schröder Treuhand A.-G. werden hiermit zu der am **Montag, den 11. April 1927, um 11 1/2 Uhr**, in der Villa Tribeschen, in Luzern, stattfindenden

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Entgegennahme der Rechnung und des Berichtes des letztjährigen Geschäftsjahres.
2. Beschlussfassung über deren Genehmigung und über die Gewinnverteilung.
3. Wahlen für den Verwaltungsrat und die Kontrollstelle.
4. Beschlussfassung über sonst gestellte Anträge.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust und der Revisorenbericht sind zur Einsicht der Herren Aktionäre am Sitze der Gesellschaft aufgelegt. (1155 Gl) 961

27. März 1927.

Der Verwaltungsrat.

Schweizerische Bankgesellschaft - Union de Banques Suisses Unione di Banche Svizzere

Wir kündigen hiermit zur Rückzahlung auf den nächsten Termin alle über **4% % verzinslichen**, im Laufe dieses Jahres schon kündbar gewesenen und noch kündbaren Kassa-Obligationen der sämtlichen Geschäftsstellen der Schweizerischen Bankgesellschaft. Nach Ablauf der Verfallzeit hört die Verzinsung auf.

Wir bitten die Inhaber dieser gekündeten Titel, sich bezüglich Erneuerung mit den Direktionen unserer verschiedenen Geschäftsstellen in Verbindung zu setzen. 947

26. März 1927.

Direktion der Schweizerischen Bankgesellschaft.

Union de Banques Suisses - Schweizerische Bankgesellschaft Unione di Banche Svizzere

Les porteurs d'obligations de caisse (certificats de dépôt) de tous les sièges et succursales de notre banque productives d'intérêt à un taux supérieur à 4% %, déjà dénonçables ou qui pourront encore être dénonçées au cours de cette année, sont avisés que nous dénonçons toutes ces obligations au remboursement pour le plus prochain terme.

L'intérêt cesse de courir dès la date pour laquelle l'obligation se trouve dénoncée au remboursement.

Pour le remploi des fonds que le remboursement des titres dénoncés rendra disponibles, les intéressés sont invités à s'adresser aux Directions de nos sièges et succursales qui leur donneront tous renseignements désirables. (1592 Z) 948

26 mars 1927.

La direction.

Fonderie & Ateliers mécaniques de Fribourg S. A. à Fribourg

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour **mardi 12 avril 1927, à 15 1/2 h.**

à la **Chambre de Commerce Fribourgeoise, rue du Temple à Fribourg.**

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Comptes de l'exercice 1925/26.
3. Lecture du rapport des reviseurs des comptes.
4. Vote et décharge au conseil d'administration et aux reviseurs.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des reviseurs des comptes seront déposés au siège social dès le 2 avril 1927. (11457 F.) *888

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées dès le 29 mars et jusqu'au 11 avril à 6 h. du soir par le bureau de la fonderie. Il ne sera pas délivré de cartes à l'entrée de la salle.

Le conseil d'administration.

Suchard S. A.

Remboursement d'obligations 4% de l'Emprunt de fr. 3,000,000, série B de 1910

Les obligations dont les numéros suivent sont sorties au tirage au sort du 24 mars 1927:

| | | | | | | | | | |
|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| 3046 | 3289 | 3599 | 3888 | 4144 | 4449 | 4714 | 5042 | 5504 | 5709 |
| 3058 | 3329 | 3606 | 4004 | 4151 | 4451 | 4828 | 5052 | 5512 | 5754 |
| 3098 | 3336 | 3645 | 4008 | 4153 | 4492 | 4878 | 5111 | 5536 | 5756 |
| 3120 | 3381 | 3660 | 4036 | 4178 | 4519 | 4910 | 5138 | 5581 | 5772 |
| 3136 | 3424 | 3705 | 4056 | 4188 | 4543 | 4917 | 5152 | 5586 | 5806 |
| 3169 | 3496 | 3730 | 4061 | 4262 | 4606 | 4999 | 5231 | 5590 | 5809 |
| 3219 | 3506 | 3830 | 4085 | 4282 | 4607 | 5001 | 5327 | 5608 | 5829 |
| 3222 | 3537 | 3835 | 4095 | 4287 | 4661 | 5014 | 5358 | 5620 | 5909 |
| 3229 | 3542 | 3841 | 4097 | 4416 | 4680 | 5025 | 5390 | 5660 | 5917 |
| 3272 | 3566 | 3878 | 4111 | 4423 | 46 6 | 5030 | 5453 | 5693 | 5931 |

Le remboursement se fera, sans frais, dès le 30 juin 1927 aux caisses: de la Banque Cantonale Neuchâteloise, de la Banque Cantonale de Bâle, de la Banque Fédérale S. A. (12801 N) *940

Les obligations appelées au remboursement cesseront de porter intérêt dès le 30 juin 1927. Les obligations nos 153, 630, 633, 635, 636 et 1841, série A de 1905 et les nos 413, 418, 419 et 913, série 5% de 1913, sorties aux précédents tirages, n'ont pas encore été présentées au remboursement.

Neuchâtel, le 25 mars 1927.

Suchard S. A.

CONFÉDÉRATION SUISSE

Emprunt fédéral 4½ %, 1927, de fr. 150,000,000

destiné à la conversion ou au remboursement des Bons de caisse fédéraux 4½ %, V° série, 1923, de fr. 151,400,000 échéant le 5 septembre 1927.

Remboursement au pair le 15 avril 1942 — Prix d'émission : 97 % — Rendement : 4,84 %

PROSPECTUS.

Le Conseil fédéral suisse, en vertu de l'arrêté fédéral du 23 décembre 1925 concernant l'émission d'emprunts pour l'Administration fédérale et les Chemins de fer fédéraux, a décidé, dans sa séance du 11 mars 1927, d'émettre un emprunt de fr. 150,000,000 de capital nominal destiné à la conversion ou au remboursement des bons de caisse fédéraux 4½ %, V° série, 1923, de fr. 151,400,000 échéant le 5 septembre 1927.

Les modalités de cet emprunt sont fixées comme suit:

1. L'emprunt est représenté par des obligations de fr. 500.—, 1000.—, 5000.— et 10,000.— de capital nominal. Tous les titres seront au porteur; ils peuvent cependant être déposés, sans frais, contre des certificats nominatifs, aux Services fédéraux de caisse et de comptabilité à Berne. Ces dépôts ne pourront être inférieurs à fr. 1000.— de capital nominal.
2. Ces obligations sont productives d'intérêts à 4½ % l'an; elles sont munies de coupons semestriels aux 15 avril et 15 octobre. Le premier coupon sera payable le 15 octobre 1927.
3. Le remboursement de l'emprunt aura lieu au pair, sans avis préalable, le 15 avril 1942.
4. Les coupons et les obligations échus seront payés en monnaie suisse, sans frais (les premiers toutefois sous déduction de l'impôt fédéral sur les coupons), aux guichets de la Banque Nationale Suisse et aux guichets des établissements faisant partie du Cartel de Banques Suisses ou de l'Union des Banques Cantonales Suisses.
5. Le Département fédéral des finances fera les démarches nécessaires pour obtenir l'admission de cet emprunt, pendant toute sa durée, à la cote officielle des bourses de Bâle, Berne, Genève, Lausanne, Neuchâtel, St-Gall et Zurich.
6. Les publications relatives au service de l'emprunt seront faites dans la Feuille fédérale et dans la Feuille officielle suisse du commerce.
7. Les titres de cet emprunt seront acceptés en tout temps par la Confédération Suisse, au prix d'émission de 97 %, plus intérêts courus, en paiement de l'impôt fédéral de guerre.

Berne, le 25 mars 1927.

Le Département fédéral des finances:
J. MUSY.

Les groupes de banques soussignés ont pris ferme le dit emprunt de fr. 150,000,000 et l'offrent en souscription publique

du 26 mars au 4 avril 1927, à midi,

aux conditions suivantes:

A. Conversion.

Les porteurs de bons de caisse fédéraux 4½ %, V° série, 1923, remboursables le 5 septembre 1927, ont la faculté de convertir leurs titres, comme suit, en obligations 4½ % du nouvel emprunt.

1. Cette conversion est offerte au cours de 97 %.

Les demandes de conversion et les souscriptions seront reçues chez toutes les banques, maisons de banque et caisses d'épargne de la Suisse qui se trouvent indiquées sur le prospectus détaillé comme domiciles de souscription.

Union Financière de Genève

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, réunie le 24 mars 1927 ayant approuvé les propositions du conseil d'administration, le capital social est porté à 20 millions de francs.

Les porteurs des actions anciennes de l'Union Financière de Genève, y compris les porteurs d'actions provenant de l'échange d'obligations, ont le droit de souscrire à:

4 actions nouvelles par 25 actions anciennes

au prix de fr. 570.— par action nouvelle, ayant droit au dividende de l'exercice 1927, payables en souscrivant, contre livraison des titres définitifs.

La souscription s'effectuera du 28 mars au 8 avril 1927, contre remise du coupon n° 30 détaché des actions en circulation:

à Genève: chez l'Union Financière de Genève,

- » MM. Bordier & Co.
- » MM. Chauvet & Co.
- » MM. Darier & Co.
- » MM. Ferrier Lullin & Co.
- » MM. Hentsch & Co.
- » MM. Hentsch, Forget & Co.
- » MM. Lombard, Odier & Co.
- » MM. Paccard, Mirabaud & Co.
- » MM. Pictet & Co.

à Bâle: la Banque de Dépôts et de Crédit;

à Fribourg: » MM. Weck, Aebly & Co.;

à Lausanne: » MM. Charrière & Roguin;

à Zurich: » le Crédit Suisse.

Les coupons devront être présentés, classés par ordre numérique et accompagnés d'un bordereau.

Chaque série de 25 coupons n° 30 donnera donc droit de souscrire à 4 actions nouvelles.

Le timbre fédéral d'émission est à la charge de l'Union Financière de Genève: (21340 X) 943

Genève, le 25 mars 1927.

Le conseil d'administration.

2. Les détenteurs des susdits bons de caisse qui désirent profiter de cette offre remettront à l'un des domiciles, du 26 mars au 4 avril 1927, à midi, leur demande de conversion accompagnée des bons de caisse 4½ % à convertir, coupon au 5 septembre 1927 attaché. Ils recevront immédiatement en espèces une somme de conversion qui se décompose comme suit pour fr. 1000.— de capital nominal:

| | |
|---|-----------|
| a) disagio de 3 % (différence entre le pair et le cours d'émission de 97 %) | Fr. 30.— |
| b) les intérêts à 4½ % du 5 mars au 15 avril 1927, | Fr. 5.— |
| soit pour 40 jours | » — 10 |
| + impôt fédéral sur les coupons 2 % | » — 4.90 |
| soit net par fr. 1000.— de capital converti | Fr. 34.90 |

3. Les porteurs des titres présentés à la conversion recevront une quittance (servant aussi de bon de livraison) qui sera échangée contre les obligations définitives à partir du 31 mai 1927.

B. Souscription contre espèces.

Les titres non absorbés par la conversion sont offerts du 26 mars au 4 avril 1927, à midi, en souscription publique contre espèces, aux conditions suivantes:

1. Le prix de souscription est fixé à 97 %.
2. La répartition aura lieu aussitôt que possible après la clôture de la souscription moyennant avis par lettre aux souscripteurs. Si les demandes dépassent le montant des titres disponibles, les souscriptions seront soumises à une réduction proportionnelle.
3. La libération des titres attribués devra s'effectuer du 7 avril au 10 mai 1927 au plus tard, avec décompte d'intérêts à 4½ % au 15 avril 1927.
4. Lors de la libération, les souscripteurs recevront du domicile de souscription, sur demande, des bons de livraison qui seront échangés contre les titres définitifs à partir du 31 mai 1927.

Berne et Bâle, le 25 mars 1927.

CARTEL DE BANQUES SUISSES:

| | | |
|-----------------------------|-----------------------------|--------------------------------|
| Banque Cantonale de Berne, | Société de Banque Suisse, | Union de Banques Suisses, |
| Union Financière de Genève, | Banque Fédérale S. A., | Banque Populaire Suisse, |
| Crédit Suisse, | Banque Commerciale de Bâle, | Comptoir d'Escompte de Genève, |
| | Société Anonyme Leu & Cie. | |

UNION DES BANQUES CANTONALES SUISSES:

| | | |
|-------------------------------|-------------------------------|------------------------------|
| Banque Cantonale d'Argovie, | Banque de l'Etat de Fribourg, | Banque Cantonale de Schaff- |
| Banque Cantonale d'Appenzell | Banque Cantonale de Glaris, | house, |
| Rh. E., | Banque Cantonale des Grisons, | Banque Cantonale de Soleure, |
| Banque Cantonale d'Appenzell | Banque Cantonale de Schwyz, | Banque Cantonale de Thur- |
| Rh. I., | Banque Cantonale Lucerne, | govie, |
| Banca dello Stato del Cantone | Banque Cantonale Neuchâ- | Banque Cantonale d'Uri, |
| Ticino, | loise, | Banque Cantonale Valais, |
| Banque Cantonale de Bâle- | Banque Cantonale de Nidwald, | Banque Cantonale du Valais, |
| Campagne, | Banque Cantonale d'Obwald, | Banque Cantonale de Zurich, |
| Banque Cantonale de Bâle, | Banque Cantonale de St-Gall, | Banque Cantonale Zouglose. |

Schweizerische Gesellschaft für elektrische Industrie, Basel**Dividenden-Zahlung**

Die Auszahlung der Dividende von 8 % für das Geschäftsjahr 1926 erfolgt, unter Abzug der eidg. Conponsteuer, vom 26. März 1927 ab gegen Einrechnung des Coupons Nr. 4 ab den:

- Aktien Serie A u. B à nom. Fr. 400 mit Fr. 31.04 netto,
- Aktien Serie B à nom. Fr. 40 mit Fr. 3.10* netto,
- Aktien Serie C à nom. Fr. 100 mit Fr. 7.76 netto,
- Aktien Serie G à nom. Fr. 10 mit Fr. 0.77* netto,

bei folgenden Bankstellen:

- Basler Handelsbank in Basel, Genf und Zürich;
- Aktiengesellschaft Leu & Co. in Zürich;
- Comptoir d'Escompte de Genève in Genf, Lausanne und Neuenburg;
- Herren Darier & Cie. in Genf;
- Herren Armand von Ernst & Cie. in Bern;
- Herren Wegelin & Co. in St. Gallen.

Der Gesamtdividendenbetrag für den einzelnen Einreicher wird auf fünf Centimes abgerundet. (1534 Q) 936

Gesellschaft für Holzstoffbereitung in Basel**Dividendenzahlung**

Die Dividende für das Jahr 1926 kann für Prioritätsaktien gegen Ablieferung des Coupon Nr. 26 mit Fr. 80.— abzüglich 3 % eidgenössische Conponsteuer, netto Fr. 77.60, für Stammaktien gegen Ablieferung des Coupon Nr. 16 mit Fr. 75.— abzüglich eidg. Conponsteuer, netto Fr. 72.75 von heute an bezogen werden bei:

- Schweizerischem Bankverein, Basel,
- Herren La Roche & Co., Basel,
- Herren Lüscher & Co., Basel.

Basel, den 26. März 1927.

(1509 Q) 935

Die Direktion.

Bally Limitada, Sociedad Comercial in Buenos Aires

Im Auftrage der Bally Limitada, Sociedad Comercial in Buenos Aires, teilen wir den Obligationären dieser Gesellschaft mit, dass infolge der heute gemäss Anleiheverträgen vorgenommenen Auslosungen nachverzeichnete Obligationen auf den 1. Juli 1927 zur Rückzahlung gelangen:

5 % Anleihen von Fr. 1,000,000.— von 1909

| | | | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 5 | 20 | 32 | 59 | 77 | 106 | 131 | 137 | 146 | 173 |
| 11 | 31 | 50 | 64 | 86 | 107 | 136 | 140 | 158 | 194 |

5 % Anleihen von Fr. 1,000,000.— von 1913

| | | | | | | | | | |
|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 37 | 116 | 190 | 233 | 502 | 601 | 649 | 772 | 867 | 914 |
| 98 | 117 | 191 | 336 | 513 | 602 | 663 | 775 | 870 | 915 |
| 48 | 118 | 192 | 342 | 521 | 603 | 678 | 776 | 873 | 916 |
| 49 | 119 | 241 | 368 | 522 | 604 | 690 | 797 | 883 | 941 |
| 58 | 139 | 242 | 455 | 524 | 616 | 692 | 826 | 884 | 942 |
| 59 | 140 | 243 | 457 | 525 | 617 | 700 | 838 | 885 | 949 |
| 66 | 151 | 244 | 480 | 526 | 618 | 701 | 839 | 905 | 962 |
| 67 | 162 | 256 | 484 | 527 | 619 | 719 | 841 | 906 | 973 |
| 68 | 164 | 257 | 485 | 538 | 635 | 738 | 842 | 909 | 986 |
| 97 | 189 | 265 | 486 | 539 | 648 | 767 | 866 | 913 | 993 |

Die Rückzahlung dieser Obligationen erfolgt gegen Einsendung der Titel und der nicht verfallenen Zinscoupons bei den in denselben bezeichneten Zahlstellen, und es hört deren Verzinsung vom genannten Zeitpunkt an auf.

Zürich, den 14. März 1927. (753 A) 846-

G. F. BALLY A. G.
Direktion.

Kraftübertragungswerke Rheinfelden

Anleihe-Kündigung

Von dem uns vertraglich zustehenden Recht Gebrauch machend, kündigen wir die zurzeit noch im Umlauf befindlichen Obligationen unserer drei früheren Anleihen, nämlich:

4 1/2 % Anleihen von 1901 von Fr. 5,000,000 = RM. 4,050,000

4 1/2 % Anleihen von 1908 von Fr. 6,250,000 = RM. 5,062,500

4 1/2 % Anleihen von 1912 von Fr. 3,750,000 = RM. 3,037,500

zur Rückzahlung auf den 1. Januar 1928.

Die Einlösung der Titel erfolgt vom Verfalltag an zu 102 % für die Obligationen von 1901 oder mit Fr. 1020.— = RM. 826.20 und zu pari für die Obligationen von 1908 und 1912 oder mit Fr. 1000.— = RM. 810.— durch

die Schweizerische Kreditanstalt in Zürich } in Schweizerfranken

den Schweizerischen Bankverein in Basel

die Berliner Handelsgesellschaft in Berlin

die Deutsche Bank in Berlin

die Darmstädter & Nationalbank in Berlin

Kommandit-Gesellschaft auf Aktien

die HH. Delbrück, Schickler & Co. in Berlin } in Reichsmark

die HH. Gebrüder Sulzbach in Frankfurt a. M.

die Deutsche Bank, Filiale Frankfurt,

in Frankfurt a. M.

Die Verzinsung hört mit dem Verfalltag vom 1. Januar 1928 auf. Die Obligationen sind mit sämtlichen nach dem 1. Januar 1928 fälligen Coupons einzuzahlen. Fehlende Coupons würden vom Kapitalbetrag in Abzug gebracht werden. (1530 Q) 937-

Rheinfelden, den 23. März 1927.

Kraftübertragungswerke Rheinfelden.

Zürcher Papierfabrik an der Sihl

Obligationen-Coupons-Einlösung

Der am 31. März 1927 fällige Halbjahres-Coupon Nr. 8 unserer Obligationen von 1923 wird vom Verfalltag an im Betrag von Fr. 25.—, abzüglich eidg. Couponsteuer, eingelöst durch die Zahlstellen:

Akt. Ges. Leu & Co. Zürich und Schweiz. Kreditanstalt, Zürich, oder durch unsere **Hauptkasse in Zürich 3.**

Zürich, den 23. März 1927. (1564 Z) 932

Die Direktion.

Société des Galeries du Commerce, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

Assemblée générale ordinaire pour le **mardi 12 avril 1927, à 14^h heures, dans les bureaux de Mr. P. de Rham, Gérant, Galeries du Commerce, à Lausanne.** (D 86 L) 958

Ordre du jour statutaire.

Les cartes d'actionnaires seront délivrées à partir du 1^{er} avril par le Comptoir d'Escompte de Genève, à Lausanne, 6, rue du Lion d'or, où le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs, sont à la disposition de MM. les actionnaires.

Le conseil d'administration.

Buchdruckerer FRITZ POCHON-JENT in Bern

Annulation

Le carnet de dépôt n° 119546 de la Banque Cantonale de Berne, Succursale de Bienne, au nom de Mr. Paul Vuilleumier à Bienne, est égaré.

Le créancier soussigné annulera ce titre conformément à l'article 90 C. O. et disposera de son avoir, si le dit carnet n'est pas présenté dans le délai de trois mois à la Banque Cantonale de Berne, Succursale de Bienne. (1645 U) 939

Bienne, le 23 mars 1927.

Pour le créancier:
Adèle Vuilleumier.



VICTOR

machine à additionner avec contrôle écrit

MARCHANT

machine à calculer à main ou électrique

PRESTO

machine à adresser suisse

Offre et démonstrations sans engagement par l'agent général

L.-M. CAMPICHE, Lausanne
14, St-Pierre 793



SPEZIALFABRIK ED. BRUN WÄDENSWIL (ZÜRICH)
Geogr. 1866
PRODUKTIONSFÄHIGKEIT 15-20.000 Kg.
TELEPH. 102. TELEGR. BRUN

Kapitalanlage

Zu verkaufen Schuldbriefe im II. Range weit unter Assekuranz, lastend auf 1^{er} Renditenhäusern im Kreis 1 und 7 in Zürich. 946
Offerten unter Chiffre C 1585 Z an Publicitas, Zürich.

Freiburger Ziegelei in Düringen A.-G.

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung auf Donnerstag d. 21. April 1927, nachmittags 5 Uhr, im Bureau der Ziegelei.

TRAKTANDA: 1. Abnahme der Rechnung pro 1926, Revisorenbericht und Decharge-erstellung an Verwaltungsrat und Direktion. 2. Beschlussfassung über die Verwendung des Betriebsergebnisses. 3. Wahlen des Verwaltungsrates und der Rechnungsrevisoren. (11512 F) 956

Düringen, den 29. März 1927.

Der Verwaltungsrat.

Swiss Jewel Co., S.-A., Locarno

Messieurs les actionnaires sont informés que les actions des émissions antérieures à 1925 peuvent être présentées pour l'estampillage, à partir du 28 mars 1927, au siège social à Locarno. (3552 Q) 959

En même temps, les actionnaires peuvent retirer les bons de jouissance qui seront délivrés à raison de 1 bon par 5 actions anciennes, conformément à l'art. 5 des statuts, sur présentation des actions, accompagnées d'un bordereau numérique. Locarno, 17 mars 1927.

Le conseil d'administration.

Imprimerie FRITZ POCHON-JENT à Berne

Montreux Grd. Hotel EDEN
200 B. Nobeis Kursaal. Missige Preise.

Heute

schreibt u. kopiert man in einem Federzug Faktoren, Bestellscheine und Bordereaux mit

Achat

Büchern
Matterhorn

Jede Formulargattung
Haarscharfe Durchschrift
Grosser Zeitgewinn
Prospekt 501 484

GEBRÜDER
SCHOLL
POSTSTRASSE 3 ZÜRICH



ETIQUETTES pour expéditions
9 grandeurs différentes
9 couleurs variées
6 forme de papier div.
prix sans concurrence

ROBERT RECORDON
LAUSANNE
18, Avenue Ruchonnet

Zu verkaufen

Panzerlüre

gebraucht aus Bankumbau
stainmend
Grösse 90 x 200 cm
20 cm dick

Kassenschranke

gebraucht, billig.
Anfragen erbeten unter
Chiffre D 1586 Z an Publicitas Zürich. 945

1000 Hausierer-Adressen

aus der ganzen Schweiz, mit Portogarantie
Fr. 20.— 1600 Adressen
Fr. 25.— per-Nachnahme.
Hausierer-agg.
Elisabethstrasse 28,
944 Zürich 7. 1588 Z

Kommerzielle Anzeigen

haben den besten Erfolg im
Schweizerischen Handelsamtsblatt